

# E.N.S.S.I.B.

ECOLE NATIONALE SUPERIEURE DES SCIENCES DE L'INFORMATION  
ET DES BIBLIOTHEQUES

## D.P.S.S.I.B.

DIPLOME PROFESSIONNEL SUPERIEUR EN SCIENCES DE L'INFORMATION  
ET DES BIBLIOTHEQUES

**LA COOPERATION ENTRE BIBLIOTHEQUES  
EN MATIERE D'INFORMATION :  
ETAT DE LA QUESTION**

Note de synthèse bibliographique

présentée par :

**ANDZAMA Joséphine**

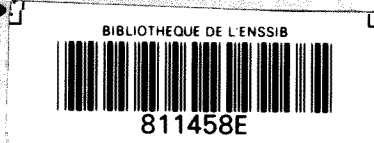
sous la direction de :

**Mme Michèle FAIVRE**

Responsable des relations extérieures  
17-21, boulevard du 11 novembre 1918  
69623 Villeurbanne Cedex

1996  
DPS  
BIB  
3

1996



**E.N.S.S.I.B.**

ECOLE NATIONALE SUPERIEURE DES SCIENCES DE L'INFORMATION  
ET DES BIBLIOTHEQUES

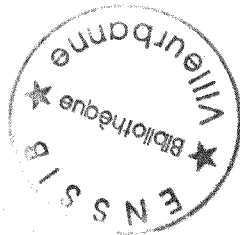
**D.P.S.S.I.B.**

DIPLOME PROFESSIONNEL SUPERIEUR EN SCIENCES DE L'INFORMATION  
ET DES BIBLIOTHEQUES

LA COOPERATION ENTRE BIBLIOTHEQUES  
EN MATIERE D'INFORMATION :  
ETAT DE LA QUESTION

Note de synthèse bibliographique

présentée par :



**ANDZAMA Joséphine**

sous la direction de :

**Mme Michèle FAIVRE**

Responsable des relations extérieures

17-21, boulevard du 11 novembre 1918

69623 Villeurbanne Cedex

1996  
DPS  
BIB  
3

1996

## "La coopération entre bibliothèques en matière d'information : état de la question"

ANDZAMA Joséphine

### RESUME

La coopération entre bibliothèques se traduit par la constitution de "réseaux de services (ensemble de bibliothèques coordonnant leurs offres), de réseaux techniques (par une mise en commun ou une fourniture de données notamment bibliographiques) et de réseaux professionnels (systèmes formalisés ou non de solidarité, de réflexion, d'information et d'action)". Ces réseaux rapprochent tantôt des bibliothèques de même type, tantôt de type différent. Leur couverture géographique peut être locale, régionale, nationale ou européenne. Sur le plan international, cette fédération s'inscrit dans le cadre d'une "coopération documentaire" exercée par l'intermédiaire d'organismes spécialisés, nationaux ou internationaux.

### MOTS-CLES

- |  |                                 |
|--|---------------------------------|
| - Coopération entre bibliothèques      | - Réseaux de bibliothèques      |
| - Coopération régionale                | - Catalogues collectifs         |
| - Coopération internationale           | - Partage de ressources         |
| - Prêt entre bibliothèques             | - Coordination                  |
| - Prêt informatisé entre bibliothèques | - Associations professionnelles |

### ABSTRACT

Cooperation between libraries is characterized by the implementation of "services networks (coordination of libraries' supplies), technical networks (resource sharing or data supplying, mainly bibliographical) and professional networks (solidarity structures, formal or not, reflection, information and action networks)". These structures bring either similar or different libraries closer. Their geographical scope may be local, regional, national or european. At the international level, this federation fits within the framework of a "documentary cooperation" settled by specialized organizations of national or international range.

### KEYWORDS

- |                             |                             |
|-----------------------------|-----------------------------|
| - Library cooperation       | - Library networks          |
| - Regional cooperation      | - Union catalogs            |
| - International cooperation | - Resource sharing          |
| - Interloan                 | - Coordination              |
| - Computerized interloan    | - Professional associations |

# SOMMAIRE

1 - PRESENTATION DU SUJET.....	4
2 - COMPREHENSION DU SUJET.....	5
2.1 - ANALYSE.....	5
2.2 - CHOIX DES OUTILS ET DETERMINATION DES MOTS- CLES.....	5
3 - SYNTHESE.....	7
4 - METHODOLOGIE DE LA RECHERCHE.....	12
4.1 - RECHERCHES PRELIMINAIRES.....	12
4.2 - RECHERCHE MANUELLE.....	12
4.2.1 - Dépouillement de la presse professionnelle.....	13
4.2.2 - Exploitation de la littérature grise des associations professionnelles et organismes spécialises.....	13
4.2.3 - Exploitation des bibliographies d'auteurs.....	13
4.3 - RECHERCHE AUTOMATISEE.....	13
4.3.1 - Interrogation du CD-ROM LISA PLUS.....	13
* Description de LISA PLUS.....	13
* Critères d'accès aux notices.....	14
* Equations de recherche et résultats.....	14
4.3.2 - Interrogation des BDD de l'enssib.....	14
* Présentation de la bibliothèque électronique.....	14
* Equations de recherche et résultats.....	15
* Accès à d'autres sources d'information.....	16
4.3.3 - Interrogation des BDD hors enssib.....	16
* BM-Part-Dieu : fonds régional d'articles en texte intégral.....	16
* BDD de la Clearing House de l'UNESCO.....	16
4.3.4 - Synthèse des résultats : bruit et silence.....	16
4.3.5 - Accès au document primaire.....	17
BIBLIOGRAPHIE.....	18
DOCUMENTS EN FRANCAIS.....	18
DOCUMENTS EN ANGLAIS.....	25

## 1 - PRESENTATION DU SUJET

Depuis très longtemps, "travailler ensemble" est une pratique courante dans le monde des bibliothèques, pour satisfaire au mieux les besoins de leurs publics.

Aujourd'hui, "coopérer" est un mot fortement ancré dans le vocabulaire quotidien des professionnels de l'information en général, et de la documentation en particulier. La diversité, l'importance des ressources documentaires, l'élargissement des missions confiées aux bibliothèques, la nécessaire maîtrise des ressources financières et humaines, la mouvance des publics, les grands projets français et européens, et plus récemment, l'importance prise par les projets d'appui documentaire aux Etats du Sud d'une part, et la remise en cause même des réseaux d'autre part, font plus que nécessiter l'emploi du mot "coopération" : il a fallu définir des actions précises et les mettre en application ; il a fallu faire des biblians d'étapes pour savoir où l'on en était avec l'application de ces actions ; il est intéressant aujourd'hui de faire encore le point. Où en sommes-nous ?

C'est cette question que pose le sujet : "La coopération entre bibliothèques en matière d'information : état de la question" sur lequel nous sommes appelés à réunir une bibliographie synthétique et pertinente.

## 2 - COMPREHENSION DU SUJET

### 2.1 - ANALYSE

Faire une recherche bibliographique sur l'état de la question de coopération entre bibliothèques signifie qu'il faut rechercher des documents qui :

- font le point sur l'activité des bibliothèques qui se mettent ensemble pour offrir des services à leurs publics.
- traitent des problèmes liés à cette activité.

Nous rechercherons notamment des documents sur :

- les "réseaux de services" constitués pour une coordination des offres des bibliothèques (ex. : le prêt entre bibliothèques),
- les "réseaux techniques" constitués par la mise en commun ou la fourniture de données notamment bibliographiques (ex. : les catalogues collectifs),
- les réseaux professionnels, expression de la solidarité, cadre de réflexion, d'information et d'action des professionnels de la documentation.

Nous rechercherons aussi des documents qui traitent :

- des résultats des actions entreprises, leurs avantages et inconvénients,
- des difficultés rencontrées,
- de la couverture géographique des réseaux,
- de la coopération documentaire internationale,
- des types de bibliothèques qui se mettent dans un même réseau.

Nous rechercherons enfin des documents sur :

- la remise en cause des réseaux : évaluation, management (débat non purement idéologique)
- le débat sur des sujets intéressant la profession (ex. : l'environnement juridique des bibliothèques, le droit de copie),  
etc.

### 2.2 - CHOIX DES OUTILS ET DETERMINATION DES MOTS-CLES

Pour atteindre notre objectif, nous avons opté pour une recherche dans :

- la presse professionnelle ( pour une question de pertinence),

- la littérature grise détenue par les associations professionnelles, (pour une question d'actualité de l'information),
- des bases de données spécialisées en ligne ou sur CD-ROM (pour compléter les résultats de notre recherche).

Une première recherche dans la base de données de l'ENSSIB sous DORIS-LORIS et dans la CD-ROM LISA nous a permis de déterminer les critères utilisés dans nos recherches. Ainsi, nous avons retenu :

- |  |                                 |
|--|---------------------------------|
| - Coopération entre bibliothèques      | - Réseaux de bibliothèques      |
| - Coopération régionale                | - Catalogues collectifs         |
| - Coopération internationale           | - Partage de ressources         |
| - Prêt entre bibliothèques             | - Coordination                  |
| - Prêt informatisé entre bibliothèques | - Associations professionnelles |

### 3 - SYNTHÈSE

Pour introduire avec les propos de Françoise Danset dans son allocution d'ouverture des "Perspectives pour la coopération", colloque tenu les 3 et 4 juin 1991 à Orléans, "La coopération entre bibliothèques est une vieille idée et une vieille pratique."

En fait, combien de fois des bibliothèques se sont regroupées, dans un passé lointain, pour réaliser des expositions ensemble ou pour constituer des groupes de réflexion sur l'enrichissement des collections destinées à des publics spécifiques ? Combien de bibliothèques ont pratiqué le traditionnel "Prêt Inter" ?

Depuis quelques années, les bibliothèques ont eu encore plus besoin de sortir de l'autarcie ; il leur a été difficile de travailler seules car, elles devaient faire face à de nombreuses difficultés, extérieures à leur fonctionnement :

- masse documentaire en constante croissance,
- difficultés de stockage,
- apparition de publications non conventionnelles ("littérature grise") hors commerce et difficile à bibliographier et à acquérir,
- contraintes budgétaires,
- extensions des domaines d'acquisition par rapport aux nouveaux enseignements de leurs organismes de rattachement,
- nombre de lecteurs en croissance continue due à l'augmentation du nombre d'étudiants et à l'élévation du niveau général d'éducation,
- besoins des publics en permanente évolution.

A cela se sont ajoutées les difficultés techniques propres aux bibliothèques, notamment la complexité de la gestion de grands catalogues, la crise des systèmes manuels sur fiches, etc.

#### **Nécessité de collaborer**

Il en est découlé une absolue nécessité de collaborer. Dorénavant, les bibliothèques vont élaborer des catalogues collectifs locaux, régionaux et nationaux. Leur salut passe par le partage des ressources, qui ne se limite pas aux seules fonctions de catalogage, ni de gestion des catalogues.

C'est par son aspect informatique que la coopération entre bibliothèques s'est illustrée de façon spectaculaire, notamment par la création des grands réseaux de bibliothèques : "réseaux de services" ou ensembles de bibliothèques coordonnant leurs offres, "réseaux techniques" par une mise en commun ou une fourniture de données bibliographiques, et des "réseaux professionnels".



## les grands "réseaux de services" et "réseaux techniques"

La création des réseaux de bibliothèques a consisté à faire travailler en ligne des ensembles de bibliothèques autour de BDD bibliographiques communes. Elle s'est traduite notamment par la mise en application du "catalogage partagé", principe selon lequel chaque bibliothèque qui a acquis un ouvrage consulte la BDD bibliographique commune afin de savoir si cet ouvrage a déjà été catalogué par une autre bibliothèque, pour procéder ensuite à une "dérivation" (rajout de données locales sur la notice existante, indiquant que la bibliothèque possède désormais l'ouvrage sous une cote définie, ou création de la notice et mise à disposition des autres participants). Pour illustrer notre propos, nous citons :

### - les "majors" nord-américains : OCLC, RLIN, WLN, UTLAS et Badaduq

En Amérique du Nord, il existe actuellement cinq réseaux principaux qui jouent le rôle de "*bibliographic utilities*"<sup>1</sup>. Bien que différents, ces réseaux présentent de très nombreuses similarités. Chacun a débuté son fonctionnement par le principe du "catalogage partagé"; ensuite, de nouvelles fonctionnalités, voire de nouveaux services ont été peu à peu introduits. Tous ces réseaux fonctionnent sur un site informatique central supportant un énorme environnement de télécommunications. Juridiquement, quatre réseaux sont définis comme *non profit organizations*, tandis que UTLAS a été, il y a quelques années, acquis par une firme privée.

Toutes les bibliothèques universitaires nord-américaines participent à l'un ou l'autre des réseaux. Il en va de même pour les bibliothèques spécialisées et la plupart des bibliothèques publiques.

### - les réseaux européens

Dans l'espace européen, la coopération au sein d'un réseau est devenue, au cours des années quatre-vingt, une méthode de travail incontournable pour les bibliothèques. Au milieu des années quatre-vingt-dix, la quasi-totalité des bibliothèques universitaires travaillent selon cette méthode. En ce qui concerne les bibliothèques publiques, la tendance n'est pas encore aussi nette, mais des exemples comme la Suède ou la Hollande sont illustratifs de cette tendance. On voit aussi naître des réseaux régionaux où des bibliothèques universitaires construisent des BDD communes avec les bibliothèques publiques de leur ville : c'est le cas par exemple du Havre ou de Saint-Etienne en France.

Les différents pays d'Europe ont monté de nombreux réseaux dont le développement n'est pas uniquement le fait de la technologie ou des ressources financières ; ces réseaux correspondent souvent à des modèles culturels caractéristiques à chaque pays : partages linguistiques en Belgique et en Suisse, forte intégration de la lecture publique en Hollande, et dans les pays nordiques, répartition selon les *länder* en Allemagne, etc. Les solutions informatiques ne sont qu'accessoires quant à l'organisation des réseaux informatisés de bibliothèques sur le continent européen.

---

<sup>1</sup> - Serveurs bibliographiques qui offrent à un ensemble de bibliothèques au moins un système de catalogage partagé, ainsi qu'un système de prêt interbibliothèques.

En 1988, puis, dans une édition révisée en 1992, le groupe Liber (Ligue des bibliothèques européennes de recherche) recense 35 grands réseaux de bibliothèques en Europe. Citons-en certains parmi les plus importants :

- le réseau national de l'Allemagne Fédérale avec trois composantes : la Deutsche Bibliothek à Francfort-sur-le-Main, la Deutsche Bücherei à Leipzig (ancienne bibliothèque nationale de l'Allemagne de l'Est) et le Deutsches Musikarchiv à Berlin ;
- le réseau Autrichien Bibos (Bibliothesverband) créé en 1981 et rassemblant la Bibliothèque nationale, 9 bibliothèques universitaires, 9 d'autres milieux académiques, 4 bibliothèques spécialisées et 1 bibliothèque officielle ;
- les réseaux belges, espagnols, finlandais, italiens, norvégiens, portugais, anglais, suédois et suisses ;
- les réseaux français dont le premier fut **Libra**, conceptualisé dès 1979 pour servir la lecture publique ; aujourd'hui disparu. En ce qui concerne les bibliothèques scientifiques, le démarrage fut tardif avec l'installation en 1982 à Montpellier du logiciel **Sibil**. En 1995, trois grands réseaux fonctionnent à grande échelle dans les bibliothèques scientifiques françaises : OCLC avec 26 bibliothèques universitaires ou scientifiques, Sibil/France avec 17, et BN-Opale avec 25.

En ce qui concerne la lecture publique en France, on constate la création de nombreux petits réseaux. Au niveau le plus bas, on note la mise en réseau de bibliothèques municipales et de leur succursales. Ensuite des groupements de communes (Syndicat d'agglomération nouvelle (SAN), Syndicat intercommunal, etc.) ont créé des réseaux de bibliothèques publiques : **Bouches-du-Rhône** (système Tobias), **Yvelines** (Geac Advance), **Seine-Saint-Denis** (Dobis), etc. Certains réseaux régionaux comprennent les bibliothèques des musées régionaux : par exemple **Lorient** avec les centres de documentation du Service historique de la Marine et de l'Ecole municipale des Beaux-Arts. Enfin, il existe des réseaux plus ambitieux regroupant des bibliothèques municipales et des bibliothèques universitaires, dont l'exemple le plus connu est **Saint-Etienne** avec le réseau **Brise** (système Geac).

On observe également en France, sur le modèle nord-européen, une constitution de réseaux dans le cadre des bibliothèques et centres de documentation scolaires et pédagogiques. C'est le cas de l'académie de Grenoble (catalogue général multimédia, partage du travail documentaire, etc.).

En outre, des réalisations importantes sont stockées et mises à disposition par l'**ABES** (Agence bibliographique de l'enseignement supérieur), anciennement appelée **SUNIST** (Serveur universitaire national pour l'information scientifique et technique). Citons-en le **Pancatalogue** qui doit, à terme, être le catalogue collectif des bases de données bibliographiques universitaires de France, et le **CCN-PS**, catalogue collectif national des publications en série, qui répertorie les périodiques français et étrangers d'environ 2 850 bibliothèques françaises, avec leurs localisations et leurs états de collection. L'ABES gère aussi le **PEB**, prêt entre bibliothèques, reliant par messagerie informatique plus de 300 bibliothèques françaises.

Enfin, il apparaît en France des réseaux de bibliothèques fonctionnant avec une architecture informatique différente : l'**ante-serveur**. Ce produit informatique

développé à l'université de Caen en collaboration avec une firme privée d'Issy-les-Moulineaux, l'entreprise Triel, a été conçu pour contourner les difficultés d'interrogation de BDD de plus en plus nombreuses, conçues dans des formats non identiques, et gérées par des logiciels différents. Il offre un mode d'interrogation pour toutes les bases et la possibilité d'une recherche unique sur des bases multiples.

Partant, les années quatre-vingt ont été celles des réseaux. Ces derniers ont profondément modifié les mentalités et les méthodes de travail dans les bibliothèques. La notion de réseau a pris une si grande importance que ce mode de travail est devenu une fin en soi. Ceci n'est pas sans inquiéter certains qui remettent en cause les réseaux, ou s'interrogent sur leur avenir.

### *Les bénéfiques, les contraintes et la remise en cause des réseaux*

Parmi les nombreux avantages, nous pouvons relever que ces réseaux sont devenus de **"formidables machines à cataloguer"** ; à ce titre, ils ont permis d'absorber de gigantesques masses de documents. Grâce au principe de "dérivation", les bibliothèques ont diminué fortement les retards de leurs services catalographiques. De même que les procédures de fournitures de données bibliographiques par les centres de catalogage nationaux, ces réseaux ont permis, d'une façon générale, d'élever le **niveau bibliographique** de nombreuses petites bibliothèques. Ensuite, la création de gigantesques catalogues collectifs a facilité l'**accès au document primaire** et nécessité une dynamisation du prêt **entre bibliothèques**. Les réseaux disposant d'OPAC ont considérablement **élargi le champ documentaire** des lecteurs.

Si les réseaux présentent des avantages certains, ils ont aussi de nombreux inconvénients ou difficultés. La somme des catalogues bibliographiques corrects ne donne pas obligatoirement un tout cohérent. Le réseau s'avère parfois coûteux en fonctionnement dès qu'il est question de produire quelque chose : "les frais de généraux de super-structure, les frais de coordination et de régulation, les frais d'information en retour et les développements techniques nécessaires sont autant de composantes d'un réel surcoût de fonctionnement en réseau, à ne pas sous-estimer. La question se pose alors de savoir s'il vaut mieux, pour une tâche ou une mission donnée, la réaliser sur la base d'un fonctionnement en réseau ou s'il ne vaut pas mieux la réaliser de façon totalement entrepreneuriale (avec achat de sous-traitance)".

Beaucoup de réseaux souffrent de difficultés de management, car leurs structures, leurs finalités, leurs productions ne s'apparentent pas à celles des entreprises classiques que l'on sait bien gérer. "Le réseau devenant fin en soi, semble bien souvent fonctionner en auto-gestion, au gré des initiatives ponctuelles ou des fantasmes du moment. Les réseaux sont aussi confrontés à de nombreux problèmes techniques ou administratifs de fonctionnement : homogénéité, cohérence, efficacité, qualité, fiabilité. Sauf à alourdir exagérément les procédures de contrôle (et donc à augmenter les coûts et les dépenses de temps), il est difficile de garantir une qualité à 100% du dispositif de production du réseau. Les réseaux peuvent constituer un remarquable dispositif de dilution des responsabilités, ce qui explique en partie, les échecs de certains grands réseaux documentaires nationaux (cahiers des charges inexistant, mal définis ou acceptés sans critique ou validation)".

Depuis environ une vingtaine d'années, on remarque une tendance à raisonner à partir du facteur technologique. Cette tendance conduit au "renforcement inutile des

infrastructures" et engendre de "véritables gaspillages de moyens techniques (en général faiblement utilisés)". Les réseaux recherchent donc plutôt le "gigantisme" c'est-à-dire l'exhaustivité, le dépassement permanent des frontières, ce qui cadre beaucoup plus avec une "logique d'administration" plutôt qu'une "logique d'écoute des besoins et de mise en vibration des compétences".

Parallèlement à ces évolutions, les professionnels de la documentation se sont rapprochés d'avantage par un élan de solidarité renforcée, leurs activités intégrant de nouvelles orientations dont la formation et la coopération documentaire internationale, la réflexion sur des thèmes tels que "le droit de copie", "la loi sur les bibliothèques" et, bien évidemment, l'avenir des réseaux.

## **Les réseaux de professionnels et la coopération internationale**

Comme nous venons de le dire, ils sont l'expression d'une solidarité entretenue entre les professionnels de la documentation, et offrent à ces derniers un cadre de réflexion sur l'ensemble des sujets intéressant la profession d'une part, et un cadre d'action en faveur de la promotion des métiers liés à la documentation d'autre part. Ces réseaux concernent :

- de nombreuses associations professionnelles telles que l'ADBS dont l'action internationale se développe sous la forme d'un partenariat avec des organisations de différentes natures (associations professionnelles de l'information et de la documentation, fédérations multinationales, organisations intergouvernementales à l'instar de l'UNESCO, etc.).
- des fédérations professionnelles telles que l'IFLA, EBLIDA qui rassemble diverses organisations professionnelles, notamment du secteur des bibliothèques, dans le but de faire valoir le point de vue spécifique des professions concernées auprès de la Commission des Communautés Européennes dont l'activité comprend, entre autres, les programmes IMPACT, INFO 2 000, FORCE et Serveur ECHO (DG XIII).

Pour le Ministère français de la coopération qui développe une importante entreprise d'aide au développement institutionnel de certains pays du Sud, la coopération en matière d'information s'inscrit dans le cadre d'un "appui documentaire à l'Etat de Droit", dont les actions précises à mener sont en cours de définition.

En conclusion, pendant que les bibliothèques du Sud commencent à peine à mettre en pratique un mode de travail coopératif, celui-ci s'avère une vieille pratique dans les continents européen et américain. Cette pratique a beaucoup évolué dans le temps avec l'intégration progressive d'actions nouvelles favorisées par les progrès de l'informatique appliqués à la gestion des bibliothèques. De multiples réseaux se sont développés et ont eu des avantages considérables ; ceux-ci n'ont pas été cependant gratuits. Aujourd'hui, des positions critiques remettent en cause les réseaux qui sont devenus une fin en soi. Pour certains, les réseaux souffrent, entre autres, d'une crise d'organisation et d'une explosion des coûts ; pour d'autres, ils entraînent une perte d'autonomie et du *copyright*, et constituent purement et simplement un "alibi à une anarchie organisée". C'est en somme la question du "management des réseaux" qui est, avec la réflexion sur l'environnement juridique des bibliothèques, à l'ordre du jour ; ceci, non pas pour lancer un débat purement idéologique, mais, plutôt pour préconiser une nécessaire évaluation constante, un véritable management des réseaux.

## 4 - METHODOLOGIE DE LA RECHERCHE

### 4.1 - RECHERCHES PRELIMINAIRES

Pour avoir une idée sur le contenu du fonds documentaire de l'ENSSIB sur la "coopération entre bibliothèques", et pour déterminer les mots-clés à utiliser comme critères de recherche, nous avons :

- dans un premier temps, procédé par des sondages, en interrogeant la base avec les équations "Coopération entre bibliothèques" et "Coopération AND Bibliothèque?". Les résultats obtenus, différents à quelques références près d'une équation à l'autre, nous ont cependant révélé une BDD assez fournie en notices bibliographiques correspondant à notre sujet de recherche. Il est par ailleurs apparu dans les notices catalographiques sélectionnées un éventail de termes descripteurs, dont ceux que nous avons retenus comme mots-clés pour notre stratégie de recherche ;
- ensuite, consulté le catalogue collectif des publications en série, pour avoir une idée précise sur la presse dite professionnelle et choisir les titres de périodiques à dépouiller ;
- enfin, consulté le catalogue suivant pour le choix du CD-ROM :

OCD professionnel et multimédia : catalogue de CD-ROM 95 / 96. Office central de documentation, octobre, 1995.

En plus de ces recherches, nous avons pris des contacts, par courrier électronique notamment, avec des membres d'associations professionnelles et / ou des responsables d'Unités de documentation d'organismes spécialisés, qui nous ont, soit fourni des documents pertinents et actuels, soit recommandés auprès d'autres professionnels.

### 4.2 - RECHERCHE MANUELLE

#### 4.2.1 - DEPOUILLEMENT DE LA PRESSE PROFESSIONNELLE

Les différences relevées entre les résultats des équations de recherches respectives posées lors du sondage de la BDD de l'ENSSIB nous ont motivés dans le choix du dépouillement systématique des numéros récents (1989 - ) des titres de périodiques sélectionnés, plutôt que de passer du temps à formuler plusieurs équations et à faire ensuite des rapprochements interminables entre les résultats.

En procédant par le dépouillement systématique des fascicules, nous avons la certitude d'une absence de silence pour la période couverte par notre recherche, et pour les titres de périodiques choisis.

Ceci dit, nous avons dépouillé, entre autres, les périodiques suivants :

- *Bulletin des bibliothèques de France*. Paris : Direction des bibliothèques de France. Ecole nationale supérieure des sciences de l'information et des bibliothèques (Villeurbanne, Rhône), 1990 - . ISSN 0006-2006.

- *Bulletin d'information - Association des bibliothécaires français*. Paris : ABF, 1989- . ISSN 0004-5365.

#### 4.2.2 - EXPLOITATION DE LA LITTÉRATURE GRISE DES ASSOCIATIONS PROFESSIONNELLES ET ORGANISMES SPECIALISES

Nous avons pu disposer de documents inédits dans "les coulisses" de certaines associations professionnelles, sur des sujets d'actualité intéressant la profession et relatifs à la pratique de la coopération entre les bibliothèques ; ex. : le droit de copie, la loi sur les bibliothèques, etc.

Du ministère de la coopération, nous avons reçu une documentation sur la "coopération documentaire", plus précisément sur le "projet d'appui documentaire à l'Etat de Droit". programme d'aide au développement institutionnel des pays du Sud.

Ces documents, du fait de leur confidentialité, ne figurent pas de façon expresse dans la bibliographie élaborée dans la présente note de synthèse ; ils nous ont cependant servis dans la rédaction de la synthèse, notamment en matière de coopération documentaire internationale.

#### 4.2.3 - EXPLOITATION DES BIBLIOGRAPHIES D'AUTEURS

Certains documents primaires auxquels nous avons eu accès contiennent des bibliographies intéressantes. Nous y avons extrait les références les plus pertinentes, décrivant par ailleurs des documents actuels.

### 4.3 - RECHERCHE AUTOMATISEE

#### 4.3 1 - INTERROGATION DU CD-ROM LISA PLUS

##### \* *Description de LISA PLUS*

Edité par BOWKER SAUR, le CD-ROM "Library and information science abstracts" donne accès aux deux plus importantes bases de données bibliographiques concernant les bibliothèques et la science de l'information depuis 1969 : plus de 141 400 notices pour LISA et plus de 5 900 notices pour CURRENT RESEARCH IN LIBRARY INFORMATION SCIENCE. Un thésaurus, duquel nous avons tiré les mots-clés, est disponible, ainsi que les résumés et critiques de livres. Logiciel de OnLine. Sa mise à jour est trimestrielle. Langue : anglais.

*\* Critères d'accès aux notices*

Les critères d'accès aux notices de la base sont les suivants :

ft = Free text  
 su = Subject Descriptor  
 au = Author / Research worker  
 kt = Title Keyword  
 ti = Title  
 so = Source  
 cn = Corporate Name  
 ab = Abstract  
 la = Langage  
 da = Publication Date  
 ed = Editor / Publisher  
 an = Abstract Number  
 kw = Keyword  
 sf = Subfile indicator  
 af = Author Affiliation  
 cy = Country of Research  
 th = Thesaurus Term  
 cs = Combine Set

Nous avons interrogé dans les champ "Keyword" et "Publication Date".

*\* Equations de recherche et résultats*

Dans un premier temps, nous avons interrogé uniquement dans le champ "kw". Au vu du nombre trop important de réponses, la couverture temporelle de notre recherche a été réduite aux seuls documents publiés à partir de 1995.

Après cette réduction, nous avons encore obtenu plus de 200 réponses que nous avons déchargées sur une disquette et triées en différé. Certaines ont été retenues, non pas par manque de pertinence par rapport au sujet, mais, pour la similitude des thèmes abordés dans des articles recensés par ailleurs d'une part, et d'autre part, nous avons privilégié la langue française pour l'ensemble de la recherche ; c'est ainsi que nous avons retenu uniquement treize notices.

**4.3.2 - INTERROGATION DES BDD DE L'ENSSIB**

*\* Présentation de la bibliothèque électronique*

**Contenu**

La bibliothèque électronique de l'ENSSIB propose un accès à des références de documents, mais aussi à certains documents en texte intégral.

Le catalogue des mémoires donne accès à une sélection de travaux d'étudiants de l'ENSSIB (mémoires et notes de synthèse bibliographique de 1995) en texte intégral. Une liste des mémoires soutenus en 1993, 1994, 1995 ainsi que les mémoires en texte intégral sont accessibles directement. L'ensemble des dossiers techniques du DESSID 1995 est consultable en texte intégral.

Le catalogue des fiches de lecture donne accès aux analyses en texte intégral de la rubrique "Compte rendus" du bulletin des bibliothèques de France.

Le catalogue des articles du BBF contient les références des articles depuis 1956, et le texte intégral des articles de 1995.

Le catalogue de la Bibliothèque de l'ENSSIB contient les références des documents possédés par la Bibliothèque.

### **Accès aux notices des différents catalogues**

La recherche sur les catalogues peut se faire par n'importe quel mot de la notice et il est possible de combiner plusieurs termes de recherche par les opérateurs booléens "and" et "or".

L'opérateur de troncature "?" permet de faire la recherche par famille de mots commençant par une même chaîne de caractères.

Pour chercher une expression à plusieurs termes, il suffit de l'entourer de guillemets : "Cooperation entre bibliotheque ?".

La recherche par champ n'est possible que dans le catalogue de la Bibliothèque de l'ENSSIB. Elle permet de limiter la recherche à l'un ou l'autre ou plusieurs des champs suivants : AUTEUR, TITRE, ANNEE DE PUBLICATION.

Les requêtes doivent être saisies sans caractères accentués ni diacritiques. En revanche, l'emploi de minuscules ou majuscules est indifférent.

### **\* Equations de recherche et résultats**

En passant par le menu GOPHER, nous avons formulé les équations suivantes :

"Cooperation entre bibliotheque?"  
Cooperation AND Bibliotheque

Nous avons obtenu 40 notices pour la première équation et 21 pour la seconde.

Nous avons visualisé les notices à l'écran après affichage des listes de réponses. sélection de titres (ou de début de titre) qui provoque l'affichage de la notice complète du titre sélectionné. C'est à ce niveau que nous avons effectué le tri, qui s'est soldé par la récupération de 35 notices.



### *\* Accès à d'autres sources d'information*

La bibliothèque électronique de l'ENSSIB offre l'accès à d'autres sources d'information sur les sciences de l'information, le livre, les bibliothèques et la documentation. C'est par ces liens que nous avons accédé à l'information sur des organismes de tutelle et de coopération des bibliothèques françaises telles que les associations professionnelles dont l'ADBS, les fédérations professionnelles, les organismes intergouvernementaux, etc.

#### 4.3.3 - INTERROGATION DES BDD HORS ENSSIB

##### *\* BM-Part-Dieu : fonds régional d'articles en texte intégral*

Nous avons interrogé le fonds régional d'articles de périodiques de la BM de la Part-Dieu pour obtenir des documents sur la coopération régionale.

De constitution récente, cette base renferme des articles en texte intégral spécialement sur la région Rhône-Alpes.

Les articles que notre équation de recherche a sélectionnés traitent, pour la plupart, du même sujet. Ce constat nous a conduits à ne retenir que les plus importants, soit 4 notices sur les 21 références proposées.

##### *\* BDD de la Clearing House de l'UNESCO*

Auprès de l'UNESCO, nous avons sollicité une recherche sur "Coopération entre bibliothèques" pour les documents publiés à partir de 1989. Des listes bibliographiques nous ont été transmises, soit 46 références dont 12 notices de publication non UNESCO.

Dans notre bibliographie, nous en avons retenu 6.

#### 4.3.4 - SYNTHÈSE DES RESULTATS : BRUIT ET SILENCE

A l'issue de la recherche informatisée, nous nous sommes retrouvés avec une quantité de références bibliographiques considérable ; il a fallu procéder à un tri rigoureux, en sélectionnant un minimum raisonnable de notices selon le thème développé, la couverture géographique et l'actualité des documents décrits dans les notices. En tout, nous avons la répartition présentée sur la page ci-contre.

Ces statistiques sont très relatives dans la mesure où une référence peut être rejetée ici parce qu'elle figure là. C'est surtout le cas entre la recherche manuelle et la recherche dans la bibliothèque électronique de l'ENSSIB. Mais elles donnent tout de même un ordre de grandeur sur la répartition des références retenues.

Base / Recherche	Références obtenues	Références retenues	%
ABF - BBF- Littérature grise Bibliographies auteurs- Autres	-	36	38,32
CD-ROM LISA	(+ de) 200	13	13,82
BDD ENSSIB	-	35	37,23
BM Part-Dieu (Régionale)	21	4	4,25
UNESCO	46	6	6,38
<i>Total</i>	-	94	100

Si donc nous avons rejeté beaucoup de notices, ce n'est nul doute pour leur non pertinence : l'ensemble des notices sélectionnées à toutes les interrogations concernent bel et bien soit la coopération entre bibliothèques en général, soit l'un de ses nombreux aspects.

Ainsi, d'une part, la richesse des BDD interrogées, relativement à notre sujet de recherche, et d'autre part l'étendue même du sujet, ne nous ont pas offert la possibilité de constater un quelconque silence, ni de remarquer du bruit de façon évidente.

#### 4.3.5 - ACCES AU DOCUMENT PRIMAIRE

Le fonds documentaire de la Bibliothèque de l'ENSSIB est accessible soit en libre accès, soit en accès indirect pour les publications conservées au Centre de documentation de l'ENSSIB.

Le CD-ROM LISA PLUS comprend des notices analytiques et critiques suffisamment élaborées pour dispenser de la nécessité d'accès au document primaire, dans le cadre d'une note de synthèse bibliographique. Nous nous sommes contentés de ces informations pour le tri des notices.

Certains documents nous sont parvenus de façon informelle, envoyés par les personnes que nous avons contactées, par expédition ou par messagerie électronique (en texte intégral).

Enfin, à l'exception du catalogue de la bibliothèque de l'ENSSIB, tous les autres catalogues de la bibliothèque électronique contiennent à la fois des notices et des documents en texte intégral. Il nous a suffi de cliquer à chaque fois sur l'icône d'un article (à travers le menu GOPHER) en texte intégral pour obtenir son téléchargement sur notre poste de travail.

## BIBLIOGRAPHIE

### DOCUMENTS EN FRANCAIS

- Actions de coopération (Les) et d'échanges à caractère culturel entre la France et l'Afrique. *Culture et développement*, 1990.

- ABF ; FFCB

Perspectives pour la coopération, orléans 3-4 juin 1991. [ s. l. ] : FFCB, 1991. p. 67. ISBN 2-907420-01-1

- Association des bibliothécaires français

Réseaulument. *Bulletin d'informations de l'ABF*, 1990, n° 147, p. 68.

- Association des bibliothécaires français. Colloque ( ; 1995 ; Saint-Etienne)

Travailler ensemble : bibliothèques et réseaux : colloque de Saint-Etienne, 13-14 et 15 mai 1995. *Bulletin d'informations de l'ABF*, 1995, n°168.

- Association des bibliothécaires français. Commission Loi

Quelle loi pour les bibliothèques en France : pour un réseau cohérent des bibliothèques en France, propositions législatives et réglementaires. *Bulletin d'informations de l'ABF*, 1992, n°154, p. 61-75. O parité

- Association des bibliothécaires français. Congrès ( ; 1990 ; Dunkerque)

Les réseaux bibliographiques *in* Congrès de Dunkerque, 29 septembre - 1er octobre 1990. *Bulletin d'informations de l'ABF*, 1990, n°149, p. 21-49. /

- Association des bibliothécaires français. Journées d'études ( ; 1990 ; Caen)

La coopération des bibliothèques d'études et de la recherche dans la CEE : journées d'études franco- britanniques. Caen, 13-16 septembre 1990. *Bulletin d'informations de l'ABF*, 1991, n° 150, p. 78-88. /

- BARDEN, P.

Fourniture de documents en l'an 2 000 : naissance d'une industrie ? *Bulletin des bibliothèques de France*, 1996, t. 41, n°1.

- BELBENOIT-AVICH, P.-M.

Le catalogue collectif international et interdisciplinaire des doubles (C.C.I.D.) : un nouvel outil de gestion . *Bulletin d'informations de l'ABF*, 1990, n°146, p. 33-35.

- BM (La) de Saint-Etienne prend l'université en annexe. *Livres-hebdo*, 23 mai, 1993
  
- Coopération entre les bibliothèques de Lyon et Saint-Etienne. *Le tout Lyon et le moniteur judiciaire réunis*, 7 Décembre 1993. Texte intégral disponible dans BDD de la BM de Lyon Part-Dieu.
  
- **BEQUET, G.**  
Bibliotheca universalis : vers un catalogue commun des documents numérisés accessibles par les réseaux télématiques. *Bulletin des bibliothèques de France*, 1995, n° 5, p. 54-57.
  
- **BERTRAND, A.-M. (dir)**  
Les travaux de la commission "Etablissements et réseau" [de l'ABF]. *Bulletin d'information de l'ABF*, 1992, n°157, p. 55-65.
  
- **BISBROUCK, M.**  
Liber à Louvain. *Bulletin des bibliothèques de France*, 1995, n° 6, p. 98-101.
  
- **BLOT, A.-F.**  
Bibliothèque nationale d'Ecosse (La) : instigatrice ou accompagnatrice du développement de la coopération ? [Villeurbanne] : ENSB, 1994, p. xxxviii-58. Mémoire.
  
- BM (La) de Saint-Etienne prend l'université en annexe. *Livres-hebdo*, 23 mai, 1993
  
- **BRETAGNOLE, A.**  
Coopération entre bibliothèque universitaire et bibliothèques d'instituts : exemple grenoblois. [Villeurbanne] : ENSB, 1976, 29 f. Note de synthèse bibliographique.
  
- **ANDRE, C.**  
Bibliothèques et monde scolaire : complémentarité et coopération. *Bulletin des bibliothèques de France*, 1994, n° 2, p. 61-63.
  
- **CHASSE, J. ; BRAULT, J.-R. ; DUPUIS, O.**  
Les bibliothèques universitaires québécoises : la concertation comme levier de développement. *Bulletin des bibliothèques de France*, 1994, n° 3, p. 50-60.
  
- **CHERHAL, E. ; ROUHET, M.**  
Création d'un réseau documentaire sur le site de Grenoble. *Bulletin des bibliothèques de France*, 1994, n° 1, p. 86-87.
  
- **CERONI, C. ; GINGOLD, M.**  
Bilan de l'expérience ION : 1990-1994. *Bulletin des bibliothèques de France*, 1995, n° 6, p. 104-107.

- CHEVALIER, A.

Les relations internationales à la Bibliothèque Nationale. *Bulletin d'informations de l'ABF*, 1993, n°158, p. 7-13.

- Coopération entre les bibliothèques de Lyon et Saint-Etienne. *Le tout Lyon et le moniteur judiciaire réunis*, 7 Décembre 1993. Texte intégral disponible dans BDD de la BM de Lyon Part-Dieu.

- DANSET, F.

A propos du don de livres. *Bulletin d'information de l'ABF*, 1993, n° 158, p. 90-93.

- DANSET, F.

La coopération internationale entre les bibliothèques dans le cadre du réseau Unesco de bibliothèques associées. [Paris] : Unesco, 1992.

- DEGNON, E.

A votre service ! Le réseau des bibliothèques publiques de Hambourg. *Bulletin des bibliothèques de France*, 1994, n° 3, p. 61-65.

- DESCHAMPS, C.

Le projet européen ION (Interlending OSI Network). *Bulletin d'informations de l'ABF*, 1992, n°154, p. 18-19.

- DESSEIGNE, S.

Etude de préfiguration de l'ouverture d'ABIDOC -structure de coopération entre bibliothèques- à tous les métiers du livre et de la lecture. [Villeurbanne] : ENSB, 1994, p. 72-66 f.

- Dix ans de coopération régionale. *Bulletin des bibliothèques de France*, 1994, n° 4, p. 113.

Ecrit (L) entre l'imprimé et électronique. *Bulletin des bibliothèques de France*, 1996, tome 41, n°1, p. 8-96.

- Fédération française de coopération entre bibliothèques. Journée d'étude ( ; 1992 ; Paris) ; Comité français de pilotage du plan d'action pour les bibliothèques de la communauté européenne

Actes de la journée d'étude "Le projet de directive européenne et ses conséquences pour les bibliothèques. FFCB, 1993, p. 64. Titre de couverture : Le projet de directive européenne sur le droit de prêt et ses conséquences. Au dos de l'ouvrage : Directive européenne sur le droit de prêt.

- FRANCONNET, C.

Les dons étrangers d'imprimés à la Bibliothèque Nationale. *Bulletin d'informations de l'ABF*, 1993, n°158, p. 15-18.

- GIRAUD, O. et WALLER, S.

OCLC : de nouveaux accès à l'information internationale. *Documentaliste*, 1995, n°2, p. 107-111.

- GOULD, S.

Prêt international entre bibliothèques : le système de paiement de l'IFLA. *Bulletin des bibliothèques de France*, 1995, n° 4, p. 89.

- HUMBAIRE, B. ; GACHIE, I.

Politique de l'information des organisations intergouvernementales : actes de la journée d'étude du 16 novembre 1993. Paris : ADBS, 1994. p. 126.

- JACQUESSON, A.

L'accès au document primaire *in* *L'informatisation des bibliothèques : historique, stratégie et perspectives*. Nouvelle édition. Paris : Ed. du Cercle de la librairie, 1995. Ch. 12. p. 309-327.

- JACQUESSON, A.

Les bénéfices des réseaux *in* *L'informatisation des bibliothèques : historique, stratégie et perspectives*. Nouvelle édition. Paris : Ed. du Cercle de la librairie, 1995. Ch. 5, § 5.2, p.194-196.

- JACQUESSON, A.

Les contraintes des réseaux *in* *L'informatisation des bibliothèques : historique, stratégie et perspectives*. Nouvelle édition. Paris : Ed. du Cercle de la librairie, 1995. Ch. 5, § 5.3, p. 197-198.

- JACQUESSON, A.

Evolution de la typologie des réseaux *in* *L'informatisation des bibliothèques : historique, stratégie et perspectives*. Nouvelle édition. Paris : Ed. du Cercle de la librairie, 1995. Ch. 5, § 5.5. p. 206-207.

- JACQUESSON, A.

Les grands réseaux de bibliothèques *in* *L'informatisation des bibliothèques : historique, stratégie et perspectives*. Nouvelle édition. Paris : Ed. du Cercle de la librairie, 1995. Ch. 5, § 5.1. p. 151-194.

- JACQUESSON, A.

Internet et l'interconnexion des systèmes et des réseaux *in L'informatisation des bibliothèques : historique, stratégie et perspectives*. Nouvelle édition. Paris : Ed. du Cercle de la librairie. 1995. Ch. 6, p. 211-244.

- JACQUESSON, A.

La remise en cause des réseaux *in L'informatisation des bibliothèques : historique, stratégie et perspectives*. Nouvelle édition. Paris : Ed. du Cercle de la librairie, 1995. Ch. 5, § 5.4, p. 198-206.

- JACQUESSON, A.

Quel avenir pour les réseaux *in L'informatisation des bibliothèques : historique, stratégie et perspectives*. Nouvelle édition. Paris : Ed. du Cercle de la librairie, 1995. Ch. 5, § 5.6, p. 207-208.

- LE GUIGNER, J.-P.

Renater : réseau national de la technologie, de l'enseignement et de la recherche. *Bulletin des bibliothèques de France*. 1994, n° 5, p. 39-44.

- LE SAUX, A.

Coopération internationale dans le domaine des bibliothèques. *Bulletin des bibliothèques de France*, 1995, n° 3, p. 79-82.

- LE SAUX, A.

Droit des auteurs et droit sur les prêts. *Bulletin des bibliothèques de France*, 1994, n° 2, p. 80-81.

- LEDRO, J.-C.

Le partenariat culturel entre la France et les pays d'Afrique noire francophones. *Bulletin d'information de l'ABF*, 1993, n°158, p. 32-37.

- LINE, M. B.

Accéder ou acquérir : une véritable alternative pour les bibliothèques ?. *Bulletin des bibliothèques de France*, 1996, t. 41, n°1.

- MICHEL, J.

Du droit de copie au droit de l'information : le point de vue des professionnels de l'information et de la documentation *in* Ministère de la coopération, Direction du développement. Sous direction du développement institutionnel, Coopération documentaire *Evaluation et documentation : compte rendu du séminaire [tenu à Paris 4-8 septembre 1995]*.

Paris : Ministère de la coopération, 1995.

- MICHEL, J.

Les réseaux : un mode de fonctionnement à définir, à caractériser et évaluer. *Prévenir*, 2ème semestre, 1993, n°27, p. 11-18.

- MONFORT, M.-L.

Où en est le catalogue mondial des incunables ? . *Bulletin des bibliothèques de France*, 1995, n° 5, p. 42-49.

- MOTAIS DE NARBONNE, A.-M.

Pancatalogue : un catalogue collectif des livres pour l'enseignement supérieur. *Bulletin des bibliothèques de France*, 1994, n° 1, p. 28-38.

- PELLE, F.

Le schéma directeur informatique des réseaux de bibliothèques universitaires. *Bulletin des bibliothèques de France*, 1994, t. 39, n°1, p. 24-27.

- PERREAUDIN, P. ; PISSARD, A.

Les bibliothèques d'art en action. *Bulletin des bibliothèques de France*, 1994, n° 2, p. 82-84.

- PEZERIL, M.

SIBIL : un réseau, une base, un système. *Bulletin d'informations de l'ABF*, 1991, n°150, p. 93-100.

- PEZERIL, M.

Sibil, du projet pilote au schéma directeur : bilan et perspectives du réseau Sibil-France, 1984-1994. *Bulletin des bibliothèques de France*, 1995, n° 4, p. 33-39.

- Pôles associés à la Bibliothèque Nationale de France. *Bulletin des bibliothèques de France*, 1995, n° 4, p. 76-77.

- PINARD, J.

Un service public en réseau : la bibliothèque départementale. *Bulletin des bibliothèques de France*, 1994, n° 2, p. 76-78.

- POSSO, E.

Evolution des grands réseaux de bibliothèques : réseaux de coopération. [Villeurbanne] : ENSB, 1991. 37 f. Mémoire de DESS d'Informatique Documentaire.

- POULAIN, M.

Bibliothèques et réseaux. *Bulletin des bibliothèques de France*, 1995, n° 5, p. 75-78.



- **POUILLIAS, M.-T.**

Les bibliothèques en réseau en Europe. *Bulletin des bibliothèques de France*. 1994, n° 6, p. 99-100, 1994, p. xviii-264.

- **POULAIN, M.**

La FADBEN a vingt ans à Marseille. *Bulletin des bibliothèques de France*, 1994, n° 1, p. 89-91.

- **PRIVAT, J.-M., et al.**

Bibliothèque, école, quelles coopérations ? : rapport d'enquête par Jean-Marie Privat : actes de l'Université d'été de la Grande-Motte "Les relations entre les bibliothèques publiques et le monde scolaire : complémentarité et coopération...[ s. l.] : CRDP. 1994, p. 270.

- **PRIVAT, J.-M.**

La coopération entre écoles et bibliothèques : entre résolutions et indécisions. *Bulletin des bibliothèques de France*. 1995, n° 1, p. 45-48.

- Quand les régions marient leurs bibliographies. *Livre de France*. 1 juin, 1995. Texte intégral disponible dans BDD de la BM de Lyon Part-Dieu.

- Question de coopération. *Bulletin des bibliothèques de France*, 1991, t. 36, n°3.

- Réseaux (Les) Unesco de bibliothèques associées. [Paris] : Unesco, 1990. ●

- **ROBERTS, W.**

L'IFLA et les bibliothèques d'Afrique. *Bulletin des bibliothèques de France*. 1994, n° 4, p. 87-93.

- **ROUHET, M. ; CHERHAL, E.**

Redoc, réseau documentaire de Grenoble : conte, bilan et perspectives. *Bulletin des bibliothèques de France*, 1995, n° 2, p. 38-43 ●

- **ZILLHARDT, S.**

COBRA : une action concertée entre bibliothèques nationales. *Bulletin des bibliothèques de France*, 1996, t. 41, n°1.

## ***DOCUMENTS EN ANGLAIS***

- ALLAN, A. J., *et al.*

A surfeit of investigation: a personal view of interlending and document supply. *Interlending and Document Supply*, 1995, p.6-14

The past year has been dominated by the publication of several major reports on library and information provision, all of which have implications for the interlending network. Examines some of the issues raised in the reports and comments on their impact on interlibrary lending and cooperation. Highlights and discusses major interlibrary lending initiatives developed during 1994. These include the introduction of a new inter regional database. Original abstract-amended.

- ALLEN, P.

**Business-school partnerships: future media center funding sources.** *North Carolina Libraries*, Spring 1995, p.8-9.

Article included in a special issue devoted to fundraising in libraries. Recommends a solution to the problem of fundraising in school library resource centre which involves the creation of partnerships between individual school media programmes and local businesses. Cites as an example the partnership formed by a school library resource centre in West Edgecombe, North Carolina, and a restaurant in Rocky Mount, North Carolina.

- BAER, N. L. ; BARRETT, J. A. ; JOHNSON, K. E.

**OPAC database creation problems.** *Information Technology and Libraries*, September 1995, p.179-84. il.tables.refs.

Reports results of a study to determine the nature and extent of the problems discovered when cataloguing records for a consortium of 5 libraries were merged to create an online public access catalogue (OPAC). Records in the shelf list of the host library (Rhode Island University) were compared to records in both the OCLC database and the OPAC. Problems were found to be most acute in shared records, most commonly among those for reference materials and periodicals where host library holdings were often missing. Even for records present, call numbers were often missing, multi volume records were often incomplete, and records for theses and dissertations were confusing and misleading. A dirty database requiring some cleaning up of past cataloguing errors had been expected but the magnitude of the problem and the apparent overlaying of first loaded records by subsequently loaded records was totally unexpected by cataloguing staff, thereby calling into question the process by which the shared database had been created. Original abstract.

- BAKER, S. ; SHIRLEY K. ; JACKSON, M. E.

**The futur of resource sharing** *Journal of library administration*, 1995, vol. 21, n°1/2, p. 202.

- BOISSE, A. J.

Library cooperation: a remedy but not a panacea. *IFLA Journal* . 1995, p.89-93.

Library cooperation can be defined as 2 or more libraries working together to provide improved services to respective clienteles and the rapid development of cooperative projects can probably be attributed to the availability of funds for the launching and development of these projects. Cites examples of cooperative projects in the fields of cataloguing, online databases of library holdings, interloans, reciprocal borrowing privileges and coordinated collection development. Provides a number of postulates to bear in mind as libraries seek to solve problems, address challenges and improve service by launching cooperative projects. Original abstract-amended.

- DANSET, F.

Seminar on international cooperation. = *Seminaire sur la cooperation internationale. Bulletin d'Informations de l'ABF*. 2nd Quarter 1995, p.83-4.

Report of a seminar organized by the French Ministry of Culture Directorate of Reading, held in March 1995, bringing together representatives from government departments, libraries, professional associations and aid agencies. Presentations were given on projects set up both at government level (library development, document supply, training, exchanges) and by professional and humanitarian associations (exchanges, document supply). The overall picture was of high activity, but general confusion and duplication. Final recommendations focused on the need to coordinate aid and exchange projects, within a policy framework based on clear objectives, as yet to be formalised.

- DEMPSEY, L.

Libraries, networks and OSI : a review, with a report on North American developments. [s. l.] : Redwood Press, 1991. p. 232.

- ELAG Library systems seminar (16 ; 1992 ; Ravenna (Italie))

III in networks. [s. l.] : 1992.

- GALLICO, A.

Interlending and document supply : proceedings of second international conference held in London, November 1990. [London] : IFLA Office for International Lending, 1991. p. vii-132.

- GEH, H., *et al.*

Resource sharing : new technologies as a most for universal availability of information ; festschrift in honour Hans-Peter. Universitätsbibliothek Essen, 1994. p. 311.

- GEH, H.-P. ; DAVIS, J. ; WALCKIERS, M.

Knowledge for Europe : librarians and publishers working together = Le savoir pour l'Europe : bibliothécaires et éditeurs coopèrent : European conference, 11-13 November 1992, [ s. l. ] : Brussels. K.G. Saur, 1993. p. 235.

- GILMER, L. C.

Interlibrary loan : theory and management. [ s. l. ] : Libraries Unlimited

- HART, L.

A time for cooperation? *Library Manager*, Septembre 1995, p.5.

Poses some questions relating to the current state of cooperation and resource sharing between libraries in the UK. based on a presentation given to the Umbrella 3 conference, within the context of the recent Library and Information Cooperation Council review. Considers some of the barriers and stimulants to the spread of greater sharing, partnership and cooperation.

- HOUSTON, L ; GILL, P.

A Baltic experience. *Public Library Journal*, Mar/Apr 1995, p.50-2.

Describes the progress of links between the Library Associations of Latvia and Estonia and the UK Library Association. The development of public libraries was identified as a priority area, particularly issues arising from operating in a decentralized and democratic society rather than the highly centralized and authoritarian structures which characterized the former Soviet Union. A 2 day seminar on 'Public Libraries in a Democratic Society' was organized, repeated in each country during one week in Oct 1993. Reports on the visit and seminars, and presents some general impressions of the two Baltic states. Original abstract-amended.

- Inter-library lending and document delivery. *Vine*, 1994, n°96.

- MALLEY, I.

*Library and information plans. Libri*, 1995, vol. 45, p. 11-18.

- MOUNIR, K.

Document delivery : a better option ? *Library Journal*, February 1, 1993, p. 43-47.

- OLSON, G., *et al.*

Cooperative collection management : the conspectus approach. [s. l.] : Neal-Schuman, 1994. p. 107.

- PENNINGTON, C.

Shared resources in *Law librarianship. A handbook for the electronic age*. Ed. by Patrick E. Kehoe, Lovisa Lyman and Gary Lee McCann. Colorado : Fred B. Rothman and Co. for the American Association of Law Libraries. 1995, p.577-96.refs.

Article contributed to: *Law librarianship : A handbook for the electronic age*. Points to the increasing pressure brought to bear on law libraries in general by increasing costs and the leading to a greater willingness to enter into cooperation. Explores the various forms that this cooperation can take and the forces involved: interloans: fee based services: copyright issues: informal borrowing arrangements: union catalogues: bibliographic utilities (OCLC, RLIN, WLN): cooperative acquisitions: and shared library staff. Discusses the advantages and disadvantages of cooperation and points to possible future developments.

- PISANI, A.

Euro-librarianship : shared resources, shared responsibilities. [ s. l.] : Haworth Press, 1992. p. 605.

- PROMENSCHENKEL, G.

Global conference of research library directors meets at OCLC. *OCLC Newsletter* Mar/Apr 1995, p.8-9.

Library leaders from 105 institutions in 17 countries met at OCLC in Mar 95 for the 13th Annual Conference of Research Library Directors to discuss issues confronting research libraries around the globe. The conference focused on the growing interdependence of the world's research libraries and promoted discussion on the international aspects of the evolving electronic library. OCLC hopes to learn ways of facilitating cooperation among research libraries worldwide.

- SHIHOTA, T.

Aspects of technical processing in the era of centralized and shared cataloguing [in Japanese.] *Toshokan-Kai (The Library World)*, Septembre 1995, p.112.

Consideration of the advantages and disadvantages of centralised and shared cataloguing systems drawing lessons for Japan from a 6 month study trip to the USA and especially from the debate between Arnold Hirshon of Wright State University and Michael Mahon of Indiana University. Looks at the issues of work reduction, changing standards, formats and

cataloguing rules, the changing nature, scope and status of cataloguers' work and technical skills required.

- SWIRES, A. ; IFLA Office for International Lending

Interlending and document supply : proceedings of the third international conference held in Budapest, march 1993. [s. l.] : IFLA Office for International Lending, 1994. p. 170.

- TAMMEKANN, E.-M.

Is library cooperation necessary? = Onko kirjastojen yhteistyö tarpeen?. *Signum*. 1995, p.1-3.

A network of central research libraries was recommended in 1968 due to the expansion of higher education in Finland. Newly established academic institutions needed the resources of the established ones. In the 70's and 80's 8 research libraries in academic institutions and 2 other research libraries became central research libraries, not only providing collections for use by other libraries but also information services. In 1994 a report on development strategies for information services in Finland was published recommending the removal of the services of the central research libraries. 1990 statistics show that 45 per cent of all interloans came from these research libraries, 46 per cent of user training was provided by them and 80 per cent of all database and bibliographic production. In 20 years they had become centres of excellence supporting the activities of other libraries.

- TAYLOR, B.W.

Shared resources: the academic library. in *Law librarianship. A handbook for the electronic age*. Ed. by Patrick E. Kehoe, Lovisa Lyman and Gary Lee McCann. Colorado : Fred B. Rothman and Co. for the American Association of Law Libraries. 1995, p.597-605. refs.

Article contributed to: *Law librarianship. A handbook for the electronic age*. Discusses the trends towards increasing cooperation in academic law libraries with notes on: interloans; information access; and costs of library access. Points to the growth in availability of sophisticated and cheaper computerized imaging systems as a key to increased cooperation between libraries.

- WOODSWORTH, A. ; WALL, T.

Library cooperation and networks : a basic reader. [s. l.] : Neal-Schuman Publisher, 1991. p. ix-208.

- YARMAN, D.; LUDLUM, M.

Cooperation between Grandview Heights Library and schools. *Ohio Libraries*, Winter 1995, p.29-31.

Grandview Heights Public Library, serving a suburban community of Columbus, Ohio, has cultivated a close relationship with schools in the area. School events, such as an exhibition of student artwork, are held at the library, and library programmes are sometimes held at a school. Class visits from all the schools are part of the daily business of the library and the library actively supports the curriculum of a school by compiling subject collections for teachers. The library has built a strong relationship with the Parent-Teacher Organizations of the community who help sponsor library programmes. Cooperation between the public library and local schools enhances the library's exposure, expands its physical resources, increases shared knowledge, and in general improves the library-school relationship.

